

6-36x56 CM II High Performance - 6-36x56 CM II High Performance LPI M1FL 1cm cw DT II+ MTC LT / ST II ZC LT

The 6-36x56 CM II High Performance from Schmidt and Bender is a high-end precision riflescope engineered for medium to extreme long-range engagement. With a magnification range of 6–36x and a large 56 mm objective lens, it delivers outstanding clarity, resolution, and flexibility across demanding shooting scenarios. Its optical design provides an exceptionally large field of view for a scope in this class — even at the lowest magnification (6x), it outperforms many 5–25x scopes in terms of visual coverage. Advanced coatings ensure light transmission well over 90 %, enabling superb image brightness and contrast in challenging lighting conditions.

NO IMAGE
AVAILABLE

Built on a 34 mm main tube, the scope is compact yet robust, with a length of approximately 390 mm and weight around 940 to 995 g, depending on configuration. Eye relief is generous at 90 mm, ensuring comfortable and safe use across rifle platforms. The turret system offers very large internal adjustment ranges (over 40 mrad, approx. 395 cm elevation at 100 m) and fine click values (e.g., 0.5 cm/100 m), making it well suited for precision ballistic correction at long distances. Side parallax adjustment and the integrated LPI system (illumination integrated into the parallax knob) enhance ease of use and compatibility for left-hand shooters.

Key Specifications:

Magnification: 6–36x
Objective Lens Diameter: 56 mm
Main Tube Diameter: 34 mm
Field of View (approx.): 7.3–1.3 m @100 m
Exit Pupil: approx. 8.3–1.6 mm
Eye Relief: 90 mm
Click Value: approx. 0.5 cm @100 m (configuration-dependent)
Internal Elevation Adjustment: approx. 395 cm @100 m
Weight: approx. 940–995 g
Transmission: >90 %
Tube Diameter: 34 mm
Length: approx. 390 mm
Reticle and Turret Configurations: Various high-end match/tactical setups available

This scope is designed for marksmen, competition shooters, and professionals who demand the highest optical clarity, mechanical robustness, and long-range capability from one flagship optic.

Attributes

- Name: 6-36x56 CM II High Performance LPI M1FL 1cm cw DT II+ MTC LT / ST II ZC LT
- Manufacturer: SCHMIDT U. BENDER
- Product no.: EU2016029
- Mfr. No.: 16A-911-602-M3-I6
- Colour: Black
- Delivery weight: 2kg
- Shipping height: 100mm
- Shipping width: 100mm

- Shipping length: 450mm
- EAN: 4060537070484

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das 6-36x56 CM II High Performance Zielfernrohr](#)
- [English: Safety Instruction Guide for the 6-36x56 CM II High Performance Riflescope](#)
- [Español: Instrucciones de Seguridad del Producto para el 6-36x56 CM II High Performance](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le 6-36x56 CM II High Performance](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il 6-36x56 CM II High Performance](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for 6-36x56 CM II High Performance](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa Użytkownika](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet 6-36x56 CM II High Performance Kiiaritähäimelle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för 6-36x56 CM II High Performance](#)
- [Český: Návod na bezpečné používání puškohledu 6-36x56 CM II High Performance](#)

Sicherheitshinweise für das 6-36x56 CM II High Performance Zielfernrohr

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu deinem Kauf des 6-36x56 CM II High Performance Zielfernrohrs von Schmidt und Bender. Dieses hochwertige Produkt wurde entwickelt, um dir eine präzise und zuverlässige Zielhilfe für mittlere bis extreme Langstreckenschießanwendungen zu bieten. Um die Sicherheit und den optimalen Gebrauch des Zielfernrohrs zu gewährleisten, sind hier einige wichtige Sicherheitshinweise und Gebrauchsanweisungen aufgeführt.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Überprüfe das Zielfernrohr vor der Verwendung auf sichtbare Schäden oder Mängel.
- Verwende das Zielfernrohr nur für den vorgesehenen Zweck, um Risiken zu vermeiden.
- Halte das Zielfernrohr außerhalb der Reichweite von Kindern und anderen gefährdeten Personen.
- Achte darauf, dass das Zielfernrohr nicht in feuchte oder extrem heiße Umgebungen gelangt.
- Informiere dich über lokale Gesetze und Vorschriften zum Schießen und zur Verwendung von Zielfernrohren.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Benutzung

- Stelle sicher, dass das Zielfernrohr sicher auf deinem Gewehr montiert ist, bevor du es verwendest.
- Verwende stets Gehörschutz und Schutzbrillen, wenn du mit dem Zielfernrohr schießt.
- Achte darauf, dass du während des Schießens einen sicheren Schießstand und eine geeignete Zielscheibe wählst.
- Vermeide es, das Zielfernrohr auf Menschen oder Tiere zu richten, es sei denn, es handelt sich um ein kontrolliertes Schießumfeld.
- Überprüfe die Einstellungen des Zielfernrohrs regelmäßig, um sicherzustellen, dass sie korrekt sind.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

Montage des Zielfernrohrs

1. **Vorbereitung:** Stelle sicher, dass du alle benötigten Werkzeuge zur Hand hast (z.B. Schraubenschlüssel, Montageplatten).
2. **Montage:**
 - Befestige die Montagebasis sicher auf dem Gewehr.
 - Setze das Zielfernrohr in die Montagebasis ein und ziehe die Schrauben gleichmäßig fest.
 - Achte darauf, dass das Zielfernrohr in der gewünschten Position ausgerichtet ist.
3. **Justierung:**
 - Justiere das Zielfernrohr gemäß den Anweisungen in der Bedienungsanleitung, um die optimale Sicht zu gewährleisten.

Nutzung des Zielfernrohrs

- **Einschalten der Beleuchtung:** Wenn dein Modell über eine integrierte Beleuchtung verfügt, aktiviere diese gemäß der Bedienungsanleitung.
- **Fokussierung:** Stelle den Fokus des Zielfernrohrs ein, um ein klares Bild zu erhalten.
- **Parallaxenjustierung:** Nutze die Parallaxenjustierung, um die Sicht bei unterschiedlichen Entfernungen zu optimieren.
- **Zielerfassung:** Nimm dir Zeit, um das Ziel zu erfassen und sicherzustellen, dass du in einer stabilen Position bist, bevor du abdrückst.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Zielfernrohr und alle dazugehörigen Teile gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektroschrott.
- Stelle sicher, dass du alle Batterien oder elektrischen Komponenten sicher und umweltgerecht entsorgst.
- Informiere dich über Recyclingmöglichkeiten in deiner Nähe.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung bezüglich des 6-36x56 CM II High Performance Zielfernrohrs wende dich bitte an den Hersteller oder deinen Händler. Stelle sicher, dass du alle relevanten Informationen über das Produkt bereithältst, um eine schnelle und effiziente Unterstützung zu erhalten.

Bitte beachte, dass das Befolgen dieser Sicherheitsrichtlinien und Anweisungen dazu beiträgt, deine Sicherheit und die Sicherheit anderer zu gewährleisten. Dein verantwortungsbewusster Umgang mit dem Zielfernrohr ist entscheidend für einen sicheren und erfolgreichen Einsatz.

Safety Instruction Guide for the 6-36x56 CM II High Performance Riflescope

Introduction

Thank you for choosing the 6-36x56 CM II High Performance Riflescope from Schmidt and Bender. This guide provides essential safety information to ensure the safe and effective use of your riflescope. Please read this guide carefully before using the product.

General Safety Guidelines

- **Product Safety:** This riflescope is designed for safe use. Always follow the instructions for proper handling and operation.
- **Enhanced Recalls:** In case of any safety concerns, standardized recall notices will be issued. Please ensure you are aware of any updates regarding your product.
- **Online Shopping:** Whether purchased online or instore, this product meets the same safety requirements. Ensure you buy from authorized dealers.
- **Special Consumer Focus:** This product is not intended for use by children. Keep it out of reach of minors.
- **EU Contact Point:** For any safety inquiries, refer to the contact point provided by the retailer where you purchased the product.
- **Rapid Alerts:** Stay informed about safety updates regarding this product through the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- **Avoid Direct Eye Contact:** Never look directly into the scope while the rifle is loaded or when the rifle is aimed at a target.
- **Check for Damage:** Before use, inspect the riflescope for any signs of damage or defects. Do not use if damaged.
- **Use Proper Mounting:** Ensure the riflescope is mounted securely to avoid accidents during use.
- **Avoid Extreme Conditions:** Do not expose the riflescope to extreme temperatures or humidity, which may affect its performance.
- **Follow Local Laws:** Always comply with local laws and regulations regarding the use of firearms and optics.
- **Keep Clean:** Regularly clean the lenses and body of the riflescope to maintain optimal performance. Use appropriate cleaning materials.

Instructions for Installation and Usage

- **Installation:**

1. **Select a Mount:** Choose a suitable mounting system compatible with the 34 mm main tube diameter.
2. **Secure the Scope:** Attach the riflescope to the mount and ensure it is tightened securely.
3. **Align the Reticle:** Adjust the scope so that the reticle is level and aligned with the rifle barrel.
4. **Check Eye Relief:** Ensure the eye relief of 90 mm is maintained for comfortable viewing.

- **Usage:**

1. **Adjust Magnification:** Rotate the magnification ring to set your desired level of magnification (6-36x).
2. **Focus the Reticle:** Use the parallax adjustment to ensure the reticle is in focus at the distance

- you are shooting.
3. **Adjust Elevation and Windage:** Use the turret system to make necessary adjustments for bullet drop and wind drift.
 4. **Illumination:** If equipped with the LPI system, turn on the illumination as needed for lowlight conditions.
 5. **Practice Safe Handling:** Always treat the firearm as if it is loaded and follow all firearm safety protocols.

Disposal Instructions

- **Proper Disposal:** Dispose of the riflescope and its components in accordance with local regulations. Contact local waste management authorities for guidance on disposal of optical devices.
- **Recycling:** If possible, consider recycling the product to minimize environmental impact.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding the safety and performance of the 6-36x56 CM II High Performance Riflescope, please refer to the retailer from whom you purchased the product for assistance.

By following these safety guidelines and instructions, you can ensure a safe and enjoyable experience with your riflescope. Always prioritize safety and responsible use when handling firearms and optical devices.

Instrucciones de Seguridad del Producto para el 6-36x56 CM II High Performance

Introducción

Gracias por elegir el 6-36x56 CM II High Performance de Schmidt y Bender. Este producto es un visor de alta precisión diseñado para el uso en rifles, ideal para tiradores en competencia y profesionales. Es importante seguir las instrucciones de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo.

Directrices Generales de Seguridad

- Este producto está diseñado para un uso seguro siempre que se sigan las instrucciones proporcionadas.
- Asegúrate de que el visor esté instalado correctamente antes de usarlo.
- Revisa regularmente el visor para detectar cualquier daño o desgaste.
- Mantén el visor fuera del alcance de los niños y de personas no capacitadas.
- Si observas algún problema con el visor, deja de usarlo inmediatamente y contacta al fabricante.
- Utiliza el visor solo en condiciones para las que fue diseñado, evitando situaciones extremas que puedan comprometer su integridad.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Manejo Seguro:**
 - Siempre apunta el rifle en una dirección segura.
 - Mantén el dedo fuera del gatillo hasta que estés listo para disparar.
- **Instalación y Ajuste:**
 - Asegúrate de que el visor esté firmemente montado en el rifle.
 - Ajusta la parallax y el enfoque según sea necesario para evitar errores de visión.
- **Condiciones de Uso:**
 - No utilices el visor en condiciones de visibilidad extremadamente baja o en condiciones climáticas adversas que puedan afectar su rendimiento.
- **Mantenimiento:**
 - Limpia el visor regularmente con un paño suave y seco. Evita el uso de productos químicos agresivos.
 - No intentes desmontar el visor; cualquier reparación debe ser realizada por un profesional.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Visor:

- Coloca el visor en el riel del rifle.
- Asegúrate de que esté alineado correctamente con el cañón.
- Aprieta los tornillos de montaje con el par de torsión recomendado por el fabricante.

2. Ajuste del Visor:

- Ajusta la magnificación según sea necesario utilizando el anillo de ajuste.
- Verifica el campo de visión y realiza ajustes en la parallax si es necesario.

3. Uso del Visor:

- Colócate en una posición estable y cómoda al disparar.
- Utiliza el ocular para ajustar el enfoque a tu visión personal.
- Monitorea la claridad de la imagen y realiza ajustes según sea necesario.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el visor, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de productos ópticos y electrónicos.
- No tires el visor a la basura común; busca centros de reciclaje o programas de devolución.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para obtener más información sobre la seguridad del producto, las garantías y el soporte técnico, consulta con el fabricante o distribuidor autorizado. Recuerda que es importante tener un contacto local para cualquier consulta relacionada con la seguridad del producto.

Recuerda que la seguridad es lo más importante al usar productos de alta precisión como el 6-36x56 CM II High Performance. Sigue estas instrucciones cuidadosamente para disfrutar de un uso seguro y efectivo.

Guide de Sécurité pour le 6-36x56 CM II High Performance

Introduction

Merci d'avoir choisi le 6-36x56 CM II High Performance de Schmidt et Bender. Ce guide te fournira des informations essentielles pour garantir une utilisation sécurisée et efficace de ce produit.

Directives de Sécurité Générales

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement par des personnes formées et compétentes.
- Vérifie régulièrement l'état du produit avant chaque utilisation.
- Ne laisse pas le produit à la portée des enfants.
- En cas de doute sur la sécurité du produit, contacte un professionnel.
- Informe-toi sur les mises à jour de sécurité via la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Utilisation appropriée** : Utilise le produit uniquement pour les applications pour lesquelles il a été conçu.
- **Protection des yeux** : Porte des lunettes de protection si nécessaire, surtout dans des conditions de faible luminosité.
- **Manipulation** : Ne touche pas les lentilles avec les doigts pour éviter de les rayer.
- **Réglages** : Effectue tous les réglages avec précaution pour éviter des ajustements accidentels.
- **Stabilité** : Assure-toi que le produit est correctement monté sur l'arme pour éviter les accidents.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation :

- Choisis un support de montage approprié pour le 6-36x56 CM II.
- Fixe le viseur sur le rail de l'arme en suivant les instructions du fabricant.
- Vérifie que le viseur est bien fixé et stable avant chaque utilisation.

2. Utilisation :

- Régle le grossissement en fonction de la distance de la cible.
- Utilise le système de turrets pour effectuer des ajustements précis.
- Assure-toi que le système de parallaxe est correctement ajusté pour une vision claire.
- Vérifie la luminosité de l'illumination intégrée et ajustela selon les conditions de lumière.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas le produit avec les déchets ménagers.
- Suis les réglementations locales pour le recyclage des équipements électroniques.
- Contacte un centre de recyclage agréé pour te débarrasser de l'appareil de manière responsable.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de l'utilisation du 6-36x56 CM II High Performance, consulte les ressources disponibles sur le site de Safety Gate de l'UE ou contacte un professionnel.

En suivant ces directives, tu peux assurer une utilisation sécurisée et efficace de ton 6-36x56 CM II High

Performance. Merci de respecter ces consignes pour garantir ta sécurité et celle des autres.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il 6-36x56 CM II High Performance

Introduzione

Grazie per aver scelto il 6-36x56 CM II High Performance di Schmidt e Bender. Questo prodotto è progettato per fornire prestazioni ottiche superiori e precisione in condizioni di tiro impegnative. È importante seguire le istruzioni di sicurezza per garantire un utilizzo sicuro e efficace del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di leggere e comprendere tutte le istruzioni prima dell'uso.
- Utilizza il prodotto solo per lo scopo previsto.
- Mantieni il prodotto fuori dalla portata dei bambini e di animali domestici.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni.
- In caso di malfunzionamento o danno, interrompi immediatamente l'uso e contatta un professionista.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Attenzione all'uso:** Utilizza sempre il prodotto in un ambiente sicuro e controllato.
- **Controllo della visione:** Assicurati che l'ottica sia pulita e priva di graffi prima dell'uso.
- **Regolazione della parallasse:** Assicurati di regolare la parallasse per ottenere la massima precisione.
- **Uso della torretta:** Utilizza le torrette con attenzione e segui le indicazioni per le regolazioni.
- **Protezione degli occhi:** Assicurati di avere un'adeguata protezione per gli occhi quando utilizzi il prodotto.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del prodotto:

- Fissa il prodotto sulla tua arma utilizzando i supporti appropriati.
- Assicurati che il tubo principale sia ben allineato e sicuro.
- Controlla che il montaggio sia stabile prima di procedere.

2. Regolazione delle impostazioni:

- Imposta il livello di ingrandimento desiderato utilizzando la ghiera di zoom.
- Regola la parallasse in base alla distanza di tiro.

3. Uso del prodotto:

- Prendi la mira e assicurati che il reticolo sia allineato con il bersaglio.
- Effettua le regolazioni necessarie utilizzando le torrette per ottenere la precisione desiderata.
- Mantieni una posizione stabile e controllata durante il tiro.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento di prodotti ottici e materiali elettronici.
- Non gettare il prodotto nell'indifferenziato. Ricicla i materiali quando possibile.
- Contatta un centro di raccolta autorizzato per la corretta eliminazione.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per domande o segnalazioni riguardanti la sicurezza del prodotto, si prega di contattare il proprio rivenditore o un rappresentante autorizzato di Schmidt e Bender. Assicurati di avere a disposizione il numero di serie del prodotto e la prova di acquisto.

Ricorda di seguire queste linee guida per garantire un uso sicuro e responsabile del tuo 6-36x56 CM II High Performance. La tua sicurezza e quella degli altri è la nostra massima priorità.

Bruksanvisning for 6-36x56 CM II High Performance

Introduksjon

Takk for at du valgte 6-36x56 CM II High Performance fra Schmidt og Bender. Denne presisjonsrifleskopet er designet for medium til ekstrem langdistanse skyting og gir enestående klarhet og fleksibilitet i krevende situasjoner. For å sikre trygg og effektiv bruk, vennligst les denne bruksanvisningen nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet er i god stand før bruk. Kontroller for skader eller defekter.
- Bruk alltid produktet som beskrevet i denne bruksanvisningen for å unngå skader.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Unngå å bruke produktet i dårlige lysforhold uten riktig belysning.
- Rapportér eventuelle farlige produkter eller ulykker til myndighetene.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Bruk alltid beskyttelsesbriller når du bruker rifleskopet for å beskytte øynene.
- Sørg for at rifleskopet er riktig montert på våpenet før bruk.
- Unngå å sikte på mennesker eller dyr.
- Vær oppmerksom på omgivelsene dine når du bruker rifleskopet for å unngå ulykker.
- Juster alltid parallaxen før skyting for å sikre nøyaktighet.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Montering av rifleskopet:

- Bruk passende monteringsfester for 34 mm rørdiameter.
- Sørg for at rifleskopet er sikkert festet til våpenet.
- Juster rifleskopet i henhold til produsentens spesifikasjoner for optimal ytelse.

2. Justering av turrets:

- Bruk fine klikkverdier for nøyaktig justering av høyde og vind.
- Kontroller at turrets er låst før skyting for å unngå utilsiktede justeringer.

3. Parallaxjustering:

- Juster parallaxen i henhold til avstanden til målet for best mulig klarhet.
- Bruk LPIsystemet for enkel justering.

4. Sikting:

- Bruk retikkelen for å sikte nøyaktig på målet.
- Kontroller øyeavstanden (90 mm) for komfortabel bruk.

Avfallsinstruksjoner

- Sørg for at produktet avhendes på en sikker og miljøvennlig måte.
- Følg lokale forskrifter for avfallshåndtering av optiske produkter.
- Ikke kast produktet sammen med vanlig husholdningsavfall.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For ytterligere spørsmål eller bekymringer angående produktet, vennligst kontakt den lokale forhandleren eller produsenten for assistanse.

Sluttord

Ved å følge disse sikkerhetsretningslinjene kan du nyte trygg og effektiv bruk av ditt 6-36x56 CM II High Performance riflescope. Takk for at du tar sikkerheten på alvor!

Instrukcja Bezpieczeństwa Użytkownika

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup lunety 6-36x56 CM II High Performance od Schmidt i Bender. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego i efektywnego użytkowania produktu. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi informacjami, aby zmaksymalizować bezpieczeństwo i wydajność lunety.

Ogólne wytyczne dotyczące bezpieczeństwa

- Zawsze używaj lunety zgodnie z przeznaczeniem, aby uniknąć uszkodzeń i zagrożeń.
- Regularnie sprawdzaj stan lunety przed użyciem, aby upewnić się, że nie ma widocznych uszkodzeń.
- Przechowuj lunetę w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i zwierząt.
- Unikaj używania lunety w ekstremalnych warunkach pogodowych, które mogą wpłynąć na jej wydajność.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub wypadki odpowiednim władzom.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Używaj lunety tylko na stabilnych platformach strzeleckich.
- Nie patrz przez lunetę, gdy nie jest zamocowana na broni.
- Zachowaj ostrożność podczas regulacji ustawień lunety, aby uniknąć przypadkowego uszkodzenia.
- Używaj odpowiednich okularów ochronnych, jeśli to konieczne, aby chronić oczy przed odłamkami lub innymi zagrożeniami.
- Nie modyfikuj lunety ani jej komponentów bez zalecenia producenta.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Montaż lunety:

- Upewnij się, że broń jest rozładowana przed przystąpieniem do montażu.
- Zamocuj lunetę na odpowiednim montażu zgodnie z instrukcjami producenta.
- Sprawdź, czy luneta jest prawidłowo wyregulowana i stabilna.

2. Użytkowanie lunety:

- Użyj pokrętła powiększenia, aby dostosować powiększenie do warunków strzelania.
- Ustaw parallax na odpowiednią wartość, aby uzyskać optymalną ostrość.
- Regularnie sprawdzaj ustawienia turretów w celu precyzyjnej korekcji balistycznej.

3. Przechowywanie lunety:

- Po użyciu oczyść lunetę z brudu i kurzu, używając miękkiej ściereczki.
- Przechowuj lunetę w oryginalnym opakowaniu lub w innym bezpiecznym miejscu.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów elektronicznych.
- Nie wyrzucaj lunety do zwykłego kosza na śmieci.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami zajmującymi się utylizacją, aby uzyskać informacje o właściwych metodach utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu lub potrzeby uzyskania dodatkowych informacji, skontaktuj się z lokalnym punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Dziękujemy za przestrzeganie tych wytycznych. Życzymy udanych strzałów i bezpiecznego użytkowania lunety!

Turvallisuusohjeet 6-36x56 CM II High Performance Kiikaritähkäimelle

Johdanto

Tervetuloa 6-36x56 CM II High Performance kiikaritähkäimen käyttöohjeeseen. Tämä opas tarjoaa tärkeää tietoa tuotteen turvallisesta käytöstä, asennuksesta ja hävittämisestä. Kiikaritähkäin on suunniteltu ammattilaisille ja kilpailijamarksmeneille, jotka vaativat korkeaa optista selkeyttä ja pitkän kantaman kykyä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista aina, että kiikaritähkäin on asennettu oikein ennen käyttöä.
- Älä käytä kiikaritähkäintä, jos se on vaurioitunut tai siinä on näkyviä vikoja.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa, sillä se ei ole lelu.
- Käytä kiikaritähkäintä vain tarkoituksenmukaisissa ympäristöissä, kuten ampumaradoilla tai metsästysalueilla.
- Tarkista säännöllisesti kiikaritähkäimen kunto ja puhtaus, erityisesti optiset pinnat.

Eriyiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- Vältä suoraa auringonvaloa kiikaritähkäimen linssille, sillä se voi vahingoittaa optiikkaa.
- Käytä kiikaritähkäintä vain suositellussa käyttölämpötilassa.
- Varmista, että kiikaritähkäin on kiinnitetty tukevasti aseeseen ja että kaikki kiinnityselementit ovat kunnolla paikoillaan.
- Älä koskaan tähtää ihmisiin tai eläimiin, ellei se ole osa suunniteltua ja laillista toimintaa.
- Käytä aina suojalaseja ja muita tarvittavia suojavarusteita ampumisen aikana.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että ase on turvallisessa tilassa ennen kiikaritähkäimen asentamista.
- Kiinnitä kiikaritähkäin tukevasti aseeseen kiinnityspisteisiin.
- Säädä kiikaritähkäimen korkeus ja sivuttaissuunta, jotta se sopii omaan ampumistyyliisi.
- Tarkista, että kiikaritähkäin on linjassa aseeseen piipun kanssa.

2. Käyttö:

- Käynnistä LPIjärjestelmä (valon integrointi parallaxnuppiin) ennen ampumista.
- Säädä suurennusta tarpeen mukaan (6-36x).
- Käytä tarkkuuskuuntelun säätöjä (esim. 0,5 cm/100 m) ampumisen aikana.
- Hyödynnä sivuparallaxin säätöä, jotta saat parhaan mahdollisen tarkkuuden.

Hävittämisohjeet

- Kiikaritähkäin tulee hävittää paikallisten ympäristönsuojelumääräysten mukaisesti.
- Älä hävitä kiikaritähkäintä kotitalousjätteen mukana.
- Ota yhteys paikallisiin kierrätyskeskuksiin tai vaarallisten jätteiden käsittelypalveluihin.

Lisätietoja ja tuki

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai jälleenmyyjään.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen asia kiikaritähäimen käytössä. Noudata näitä ohjeita huolellisesti varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käyttökokemuksen.

Säkerhetsinstruktioner för 6-36x56 CM II High Performance

Introduktion

Tack för att du valt 6-36x56 CM II High Performance från Schmidt och Bender. Denna högpresterande kikarsikte är designad för att ge enastående precision och klarhet för skytte på medel till extremt långa avstånd. För att säkerställa säker och effektiv användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid kikarsiktet enligt tillverkarens instruktioner för att undvika skador.
- Kontrollera alltid att kikarsiktet är korrekt installerat och justerat innan användning.
- Håll kikarsiktet borta från barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om återkallningar genom EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Kontrollera kikarsiktets skick innan varje användning. Se efter sprickor, skador eller andra defekter.
- Använd alltid kikarsiktet med en säkerhetsmedvetenhet och på en säker plats.
- Undvik att rikta kikarsiktet mot starka ljuskällor som solen för att förhindra skador på ögonen och kikarsiktet.
- Använd lämpliga skyddsglasögon vid skytte för att skydda ögonen.
- Håll kikarsiktet rent och fritt från skräp för att säkerställa optimal prestanda.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av kikarsiktet:

- Montera kikarsiktet på en kompatibel gevärsbas enligt tillverkarens instruktioner.
- Se till att kikarsiktet är ordentligt fäst och justerat för att undvika rörelse under användning.

2. Justering av kikarsiktet:

- Ställ in ögonavståndet till 90 mm för att säkerställa komfort och säkerhet under användning.
- Använd turretsystemet för att göra nödvändiga justeringar för elevation och vind.

3. Användning:

- Använd kikarsiktet i enlighet med dess magnifikationsområde (6-36x) för att anpassa sikte till avstånd och omgivning.
- Kontrollera alltid att parallaxjusteringen är korrekt inställd för att få bästa möjliga bildskärpa.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kassera kikarsiktet och dess komponenter enligt lokala avfallshanteringsföreskrifter.
- Undvik att slänga produktens elektronik i hushållsavfall. Kontakta lokala återvinningscentraler för korrekt hantering.

Kontaktinformation för vidare stöd

För frågor eller mer information om säkerhet och användning av 6-36x56 CM II High Performance, vänligen kontakta den lokala återförsäljaren eller tillverkaren.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av ditt kikarsikte. Tack för att du bidrar till en säker användning av våra produkter.

Návod na bezpečné používání puškohledu 6-36x56 CM II High Performance

Úvod

Tento dokument poskytuje důležité informace o bezpečném používání puškohledu 6-36x56 CM II High Performance od společnosti Schmidt a Bender. Je navržen tak, aby splnil požadavky na bezpečnost výrobků podle Nařízení EU o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR). Prosím, pečlivě si přečtěte tento návod, abyste zajistili bezpečné a efektivní používání puškohledu.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím puškohledu se ujistěte, že máte potřebné znalosti a dovednosti pro bezpečné zacházení se střelnými zbraněmi.
- Vždy používejte puškohled v souladu s místními zákony a předpisy týkajícími se nošení a používání střelných zbraní.
- Udržujte puškohled mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Před každým použitím zkontrolujte puškohled, zda nevykazuje známky poškození nebo opotřebení.
- Při používání puškohledu v terénu se vyhněte nebezpečným oblastem a situacím, které by mohly ohrozit vaši bezpečnost.

Specifická bezpečnostní opatření při používání

- Při manipulaci s puškohledem používejte ochranné brýle, abyste chránili své oči před prachem a nečistotami.
- Nikdy nesměřujte puškohled na nic, co nechcete vystřelit.
- Ujistěte se, že puškohled je správně upevněn na zbrani, aby nedošlo k jeho uvolnění během používání.
- Při nastavování nebo úpravách puškohledu postupujte opatrně a dodržujte pokyny výrobce.
- Při používání puškohledu za špatných světelných podmínek se ujistěte, že máte dostatečné osvětlení pro bezpečné zaměřování.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace puškohledu:

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje a příslušenství pro instalaci.
- Připevněte puškohled na montážní lištu zbraně pomocí dodaných šroubů a utáhněte je podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, zda je puškohled správně zarovnaný a stabilní.

2. Používání puškohledu:

- Nastavte požadovanou zvětšení otáčením objektivu.
- Upravte ostrost obrazu pomocí dioptrické korekce, pokud je to nutné.
- Před zaměřením se ujistěte, že je puškohled správně zaostřen na cíl.
- Po každém použití puškohled důkladně vyčistěte a uložte na suché a bezpečné místo.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci puškohledu dodržujte místní předpisy o odpadech a recyklaci.
- Pokud je puškohled poškozený nebo nefunkční, zvažte jeho vrácení výrobcí nebo autorizovanému servisu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro další informace o bezpečnosti výrobku, údržbě a případných dotazech se obraťte na výrobce nebo autorizovaného prodejce. Ujistěte se, že máte při kontaktu k dispozici číslo modelu a další relevantní údaje o výrobku.

Tento návod na bezpečné používání puškohledu 6-36x56 CM II High Performance je určen k zajištění bezpečnosti a efektivity při používání. Dodržováním těchto pokynů můžete minimalizovat rizika a maximalizovat výkon vašeho optického zařízení.